

COMMUNICATIONS **OFFICIELLES**

Les membres du personnel sont censés avoir pris connaissance des communications officielles ci-après.

OFFICIAL NEWS

Members of the personnel shall be deemed to have taken note of the news under this heading

COMITE CONSULTATIF SUR LES CONDITIONS DE L'EMPLOI

La troisième réunion de ce Comité s'est tenue les 18 et 19 septembre 1984 en présence de représentants des Etats membres, de la Direction et de l'Association du personnel. Elle était présidée par M. J.D. Walsh (Royaume-Uni).

La principale question étudiée à la réunion était la quatrième étape du régime des compléments de pensions du CERN, au sujet de laquelle le Comité a considéré un rapport préparé par le Groupe de travail tripartite présidé par M. Gigliarelli Fiumi.

Le rapport, dans ses aspects techniques, a reçu l'adhésion du Comité et celui-ci s'est accordé pour reconnaître que la méthode proposée pour la mise en œuvre de la quatrième étape est viable. Les pensions du CERN seraient ainsi alignées sur celles versées dans les organisations de référence, si l'on considère des pensions exprimées en pourcentage des traitements de base nets. On considère que les effets, sur les budgets futurs, du financement de la quatrième étape, ont une importance déterminante.

Les Délégations de certains Etats membres ont exprimé des réserves quant à l'opportunité de mettre en œuvre une forme quelconque de quatrième étape avant que la situation financière de la Caisse ait été clarifiée (cette tâche fait l'objet de la partie suivante du mandat du Groupe de travail sur les pensions du CERN). Il a été pris note de propositions différentes reçues d'autres Délégations.

Les débats du Comité ont été résumés dans un rapport qui sera présenté au Comité des Finances à sa réunion du 30 octobre 1984 ainsi qu'au Conseil lors d'une session spéciale le jour suivant.

La Direction a présenté un bref rapport sur le mouvement de l'indice du coût de la vie à Genève dans la période d'août 1983 à août 1984 et sur les conséquences budgétaires de l'application de l'indice des traitements qui en résulte pour 1985. Cette question sera étudiée à nouveau le mois prochain par le Comité des Finances.

Le Comité consultatif sur les Conditions de l'Emploi tiendra sa prochaine réunion le 29 octobre 1984. La principale question à l'ordre du jour sera l'examen des traitements du CERN.

CONSULTATIVE COMMITTEE ON EMPLOYMENT CONDITIONS

The third meeting of this body took place on 18 and 19 September 1984 in the presence of representatives of the Member States, the Management and the Staff Association. Mr J.D. Walsh (United Kingdom) was in the chair.

The principal topic discussed at the meeting was the fourth step in the complementary scheme of CERN Pensions, on which the Committee considered a report prepared by the tripartite Working Group under Dr Gigliarelli Fiumi.

The report was endorsed by the Committee from a technical viewpoint, and there was general agreement that the method proposed for introducing the fourth step would be workable. This would bring the CERN pensions into alignment with those paid in the reference organizations, when expressed as a percentage of net basic salaries. The effect on future budgets of financing the fourth step was considered to be of prime importance.

Some Member State Delegations expressed reservations about the implementation of any fourth step before the financial situation of the fund has been clarified (this assignment is the subject of the next part of the mandate of the Working Group on CERN Pensions). Alternative proposals received from other Delegations were noted.

The Committee's discussions were summarised in a report that will be presented to Finance Committee at its meeting on 30 October 1984, and to a special session of Council on the following day.

The Management presented a brief report on the movement of the Cost-of-living index in Geneva over the period August 1983 - August 1984, and the budgetary effect of applying the resultant salary index in 1985. This subject will be discussed again by Finance Committee next month.

The next meeting of the Consultative Committee on Employment Conditions will take place on 29 October 1984, when the principal topic will be the review of CERN salaries.